



TOWN OF EDMONSTON

WINTER 2021
NEWSLETTER

!Noticias en Español!

Dear Edmonston Residents:

MAYOR & COUNCIL

Mayor Tracy Gant
240-821-4269

Council Members Ward 1

Hilary Chester
240-676-6710

Betsy McCauley
240-375-0883

Council Members Ward 2

John Johnson
240-605-0374

Sarah Turberville
202-531-6155

TOWN HALL HOURS:
8:00 AM – 4:00 PM

FOLLOW US ON
FACEBOOK
INSTAGRAM
YOUTUBE
WWW.EDMONSTONMD.GOV

The Christmas tree is lit in Veteran's Park; the neighborhoods are aglow with the holiday spirit shining bright on many homes; the planters are wrapped for Christmas down Decatur Street; our band of "angels" called Victory Grace Center volunteers are still distributing food every Saturday from the Town Hall parking area; this year there are 69 children receiving presents from the Mayor's annual Adopt-a-Child program and Shop with A Cop; and our Sheriff provided Christmas meals to 36 residents. Christmas in our hometown is always inspirational and this year we are especially thankful to be alive. We know your stress maybe made worse by the pandemic we are living with every day. Now is not the time to become complacent though, we must remain steadfast in our effort to keep our families safe. Remember to wear your mask, wash your hands frequently, practice social distancing, and limit your social gatherings. Remember, we are Edmonston Strong (#edmonstonstrong).

Your Edmonston elected team and staff continue to reimagine how we can help you through the many challenges each of us still face. We continued to spread cheer throughout the town via various caravans celebrating special occasions during the year. We celebrated the arrival of Spring with our "Spring Festival" caravan helping the Easter Bunny provide goodies for one and all. We expressed pride with our many graduates that accomplished their requirements to move forward with achievement. The Edmonston Police Department spread information via the "National Night Out" caravan that wound its way through the community. Our final caravan of the year was for the holiday ending in the lighting of the Mayor's Holiday Tree in Veteran's Park.

The staff and volunteers worked diligently to celebrate our cultural diversity during the year by developing a black history "A History of Optimistic Change" virtual celebration, a Memorial Day tribute, and in person festivals began again with the 1st Annual Edmonston Fitness Expo & Gun Violence Awareness Rally and a Hispanic Family Festival. The Town's Police Department offered a moving Domestic Violence Awareness Purple Night Assembly and sponsored "Trunk or Treat" Halloween event for families. We provided gift cards to our residents that decorated their homes for Halloween. The Town said thanks to our many veterans with the home delivery of delicious breakfast treats and our partner Victory Grace Center helped us provide 49 Thanksgiving food baskets for families in need. We partnered with Defensores De La Cuenca to plant 26 trees, 500 tulip bulbs and pick up 300 lbs. of trash on Growing Green with Pride Day. Beautification of the Town's industrial areas began with "Hand-in" day where volunteers planted flowers and picked up trash on 46th Avenue.

The Town added 6 additional rain gardens in the industrial park. We had a successful Spring and Fall Dumpster Day event along with 25 volunteers picking up trash along the river. We hosted 21 University of Maryland students to complete tasks in town including painting. The Town was successful in attracting a Chesapeake Conservation Corp member for one year to work on environmental strategies for the Town. Her first project is working on protecting the Town's tree canopy.

WSSC announced that they were embarking on a 3-year program to upgrade the Town's water mains. We painted curbs and gutters; repaired storm drains; replaced broken curbs and installed new decorative street lighting on Crittenden Street; restricted parking on 51st Avenue; and new planters on 46th Avenue. We will be resurfacing parts of Decatur Street, constructing sidewalks, and adding rain gardens to neighborhoods in 2022. The End Time Harvest Ministries Wellness Ambassadors conducted a virtual workshop for residents on how to use the rain tax rebate program. View the u-tube video on the Town's website edmonstonmd.gov

We introduced an "Art Gallery" and a "Food Pantry" in Veteran's Park. You can take advantage of viewing the latest art creations and select a book from the "Little Free Library" and pick up or drop off food for residents in need.

We continue to virtually offer our Town Council meetings via ZOOM. Our partnership with Medstar allowed us to provide book bags to Edmonston children while learning the importance of healthy eating and exercise activities via video programming.

As the Town approaches its 100th year anniversary, our college intern, Lindsay Gray began an oral history of the Town by interviewing longtime residents and Rev. Jerome Fowler, a descendant of the Town's first African American resident, Adam Plummer and conducted a forum with myself and former mayors of the town.

The Town has embarked on a social media campaign to rediscover the community with new branding and social media outlets identified through surveys and listening sessions. In addition, we are working with the Maryland National Capital Parks and Planning Commission to complete an Economic Development Strategic Plan for the community. Watch for upcoming public forums for receiving input on this plan.

We are a community that cares for each other through hardships and celebrations. We helped local resident Glen Lawrence celebrate his 91st birthday; we helped senior citizen residents upgrade their properties with grants and we provided comfort and care to those that faced diversity.

We close the year with heartfelt wishes that you and your family will welcome the New Year with open arms and a new sense of unity as we continue to endure the hardship of the Pandemic.

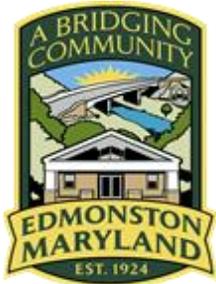
Yours in service,

Mayor Tracy Gant

Council Members Hilary Chester, Betsy McCauley, John Johnson, Sarah Turberville



May your holiday season be filled with peace and joy!



TOWN OF EDMONSTON

INVIERNO 2021

BOLETIN INFORMATIVO

!Noticias en Español!

MAYOR & COUNCIL

Mayor Tracy Gant
240-821-4269

Council Members Ward 1

Hilary Chester
240-676-6710

Betsy McCauley
240-375-0883

Council Members Ward 2

John Johnson
240-605-0374

Sarah Turberville
202-531-6155

TOWN HALL HOURS:
8:00 AM – 4:00 PM

FOLLOW US ON
FACEBOOK
INSTAGRAM
YOUTUBE

WWW.EDMONSTONMD.GOV

Estimados residentes de Edmonston:

El árbol de Navidad está encendido en Veteran's Park; los barrios brillan con el espíritu navideño resplandeciendo en muchas casas; las jardineras están envueltas por navidad en la calle Decatur; nuestros "ángeles" llamados voluntarios de Victory Grace Center siguen distribuyendo comida todos los sábados en área de estacionamiento del Ayuntamiento; este año habrán 69 niños que recibirán regalos del programa anual Adopt-a-Child de la Alcaldía y Shop with a Cop; y nuestro Sheriff proporcionó comidas navideñas a 36 residentes. La navidad en nuestra ciudad siempre es inspiradora y este año estamos especialmente agradecidos de estar vivos. Sabemos que sus niveles de estrés pueden empeorar por la pandemia con la que vivimos todos los días. Sin embargo, ahora no es el momento de volvernos complacientes, debemos permanecer firmes en nuestro esfuerzo por mantener a nuestras familias seguras. Recuerde usar su máscara, lavarse las manos con frecuencia, practicar el distanciamiento social y limitar sus reuniones sociales. Recuerde, somos un Edmonston Unido (#edmonstonstrong).

Nuestro equipo y personal elegidos por Edmonston continúan reimaginando cómo ayudarles a superar los muchos desafíos que cada uno de nosotros aún enfrenta. Continuamos difundiendo la alegría por toda la ciudad a través de varias caravanas que celebraban ocasiones especiales durante el año. Celebramos la llegada de la primavera con nuestra caravana "Festival de Primavera" ayudando al Conejo de Pascua a proporcionar golosinas para todos. Expresamos orgullo con nuestros muchos graduados que cumplieron con sus requisitos para avanzar con logros. El Departamento de Policía de Edmonston difundió información a través de la caravana "National Night Out" que se abrió paso a través de la comunidad. Nuestra última caravana del año fue para las fiestas navideñas que terminaron en la iluminación del Árbol de fiestas navideñas del alcalde en Veteran's Park.

El personal y los voluntarios trabajaron diligentemente para celebrar nuestra diversidad cultural durante el año mediante el desarrollo de una celebración virtual de historia negra "Una historia de cambio optimista", un tributo en Día de los Caídos, y los festivales en persona comenzaron nuevamente con la 1ª exposición anual Edmonston Fitness y el Rally de Concientización sobre la Violencia con Armas de Fuego y un Festival de la Familia Hispana. El departamento de policía de la ciudad ofreció una conmovedora asamblea de la noche púrpura sobre Concientización sobre la Violencia Doméstica y patrocinó el evento de Halloween "Trunk or Treat" para las familias. Proporcionamos tarjetas de regalo a nuestros residentes que decoraron sus hogares para Halloween. La ciudad dijo gracias a nuestros muchos veteranos con la entrega a domicilio de deliciosos bocadillos para el desayuno y nuestro socio Victory Grace Center nos ayudó a proporcionar 49 canastas de alimentos de Acción de Gracias para familias necesitadas. Nos asociamos con Defensores De La Cuenca para plantar 26 árboles, 500 bulbos de tulipanes y recoger 300 libras de basura en Growing Green with Pride Day. El embellecimiento de las áreas industriales de la ciudad comenzó con el día "Hand-in", donde los voluntarios plantaron flores y recogieron basura en la Avenida 46.

La ciudad agregó 6 jardines de lluvia adicionales en el parque industrial. Tuvimos un exitoso evento del Día del Contenedor de Basura de Primavera y otoño junto con 25 voluntarios recogiendo basura a lo largo del río. Recibimos a 21 estudiantes de la Universidad de Maryland para completar tareas en la ciudad, incluyendo el pintar. La ciudad tuvo éxito en atraer a un miembro de Chesapeake Conservation Corp durante 1 año para trabajar en estrategias ambientales para la ciudad. Su primer proyecto es trabajar en la protección del dosel de los árboles de la ciudad.

WSSC anunció que se estaban embarcando en un programa de 3 años para mejorar la red de agua de la ciudad. Pintamos bordillos y canaletas; se repararon desagües pluviales; se remplazaron los bordillos rotos y se instaló un nuevo alumbrado público decorativo en la calle Crittenden; se restringió el estacionamiento en la Avenida 51; y se instalaron nuevas jardineras en la Avenida 46. Volveremos a repavimentar partes de la calle Decatur, construiremos aceras y agregaremos jardines de lluvia a los vecindarios en el 2022. Los embajadores de bienestar de End Time Harvest Ministries llevaron a cabo un taller virtual para residentes sobre cómo usar el programa de reembolso de impuestos de lluvia. Vea el video de youtube en el sitio web de la ciudad www.edmonstonmd.gov

Se ha instalado un "Galería de Arte" y una "Dispensa de Alimentos" en veteran's Park. Puede aprovechar para ver las últimas creaciones de arte y seleccionar un libro de la "Pequeña Biblioteca Gratuita" y recoger o dejar comida para los residentes necesitados.

Continuamos ofreciendo virtualmente nuestras reuniones del Concejo Municipal a través de ZOOM. Nuestra asociación con Medstar nos permitió proporcionar bolsas de libros a los niños de Edmonston mientras se aprendía la importancia de una alimentación saludable y actividades de ejercicio a través de la programación de videos.

A medida que la ciudad se acerca a su 100^{mo}: aniversario-nuestra pasante universitaria, Lindsay Gray, comenzó una historia oral; de la ciudad entrevistando a residentes que han vivido un largo tiempo en la ciudad y al reverendo Jerome Fowler, descendiente del primer residente afroamericano de la ciudad, Adam Plummer, y realizó un foro conmigo y con ex alcaldes de la ciudad.

La ciudad se ha embarcado en una campaña en las redes sociales para redescubrir la comunidad con nuevas marcas y medios de comunicación social identificados a través de encuestas y sesiones de escucha. Además, estamos trabajando con la Comisión Nacional de Parques y Planificación de Maryland para completar un plan estratégico de Desarrollo Económico para la comunidad. Esté atento a los próximos foros públicos para recibir comentarios sobre este plan.

Somos una comunidad que se cuida unos a otros a través de dificultades y celebraciones. Ayudamos al residente local Glen Lawrence a celebrar su cumpleaños número 91; ayudamos a los residentes de la tercera edad a mejorar sus propiedades con subvenciones y brindamos comodidad y atención a aquellos que enfrentaban la diversidad.

Cerramos el año con sinceros deseos de que usted y su familia den la bienvenida al Año Nuevo con los brazos abiertos y un nuevo sentido de unidad mientras continuamos enfrentando las dificultades de la Pandemia.

Sinceramente,

Alcaldesa Tracy Gant
Miembros del Consejo Hilary Chester, Betsy McCauley, John Johnson, Sarah Turberville



¡Que su temporada navideña esté llena de paz y alegría!

TOWN OF EDMONSTON POLICE DEPARTMENT

POLICE CHIEF'S CORNER:

Greeting to the residents and business partners of the Town of Edmonston. The Edmonston Police Department is thrilled about this upcoming holiday season. The Winter of 2021 is filled with exciting expectations.

As reported in October 2021, the Edmonston Police Department is fully staffed and working to ensure the safety of all our residents. Our police department has seven (7) full-time uniformed police officers. We have one civilian employee, who provides a large range of services to assist our residents. Also, we have a Code Compliance Inspector, who provides oversight of the Town Code of Ordinance enforcement activities. Our Inspector is responsible for ensuring that our residents and business partners have the proper license and permits to build houses, fences, decks, roof repair or replacement, automobile repair and parking enforcement.

The Town of Edmonston is a safe place to live, work and visit, as reflected in our crime and disorder statistics and citizen comments. On our reported crime front, the Town is still averaging three (3) reported crimes a month, in calendar year 2021. Most of these crimes involve petty theft. However, in November 2021, there were two automobiles stolen from repair shops overnight. Also, a business along Kenilworth Avenue and a business along Decatur Street, reported that someone broke into their business and stole a few items.

Even though our reported criminal activity is low, we still ask our residents and business partners to be vigilant in ensuring that valuables are not left in plain view, in your automobiles and keys are taken out of the ignition. Please take the kids bicycles inside after your child has finished playing for the evening.

The Edmonston Police Department is always interested in hearing from our residents when they notice or observe violations of the traffic laws. Motorists passing stop signs and speeding are always prevalent in the Town. Also, vehicles parked on the street, more than 48 hours in the same place, or one where the tags have expired, should be brought to the attention of the Town. The Maryland DMV states that anyone who resides in the State of Maryland, for more than sixty (60) days, must have a Maryland driver's license and Maryland tags if operating or owning a motor vehicle.

The Edmonston Police Department is still promoting our "Senior Watch Awareness Program" This program is designed to identify senior residents who live in the Town, who live alone, are 70 years of age or older, who live alone. The Police Department will assign a police officer to respond to the home of the resident to "CHECK ON THE WELFARE" of the resident. Residents who are interested in the program, may sign-up with the Police Department, to participate in the program. Also, the sign-up form includes an emergency notification section to call if the resident cannot speak with police. You may call telephone number (301) 699-8805, to sign-up for the program, or email knelson@edmonstonmd.gov.

Holiday season crime awareness tips are always useful during this time of year. There are certain individuals, predisposed to criminal activity, who will look for opportunities to steal almost anything left unattended. If you are shopping at the grocery store, or the Mall, do not leave gifts or groceries visible from the outside of your vehicle. Also, do not go to your car, place bags and gifts inside the car and then go back into the store. You are inviting trouble. If you must go back into the store, move your vehicle to another parking location that is not in the same vicinity of the last place you may have parked. Remember, thieves are watching the parking lot, and they are watching you. Residents, if you must go to an Automated Teller Machine (ATM), do so during the daylight hours. Also, do not ever retrieve large sums of cash from the ATM. Thieves are watching the ATMs as well.

The Edmonston Police Department is hosting a "Shop with a Cop" event on Saturday, December 18, 2021. Police Officers will escort a group of young people on a shopping spree to provide for those less fortunate and as a holiday goodwill gesture.

The Edmonston Police Department will be bringing in the New Year on January 1, 2022. Enjoy your New Year's Eve activities, but always be mindful of drinking alcohol and driving is a recipe for disaster. DON'T DRINK AND DRIVE!

Elliott W. Gibson, Sr.
Chief of Police, Town of Edmonston

DEPARTAMENTO DE POLICÍA DE LA CIUDAD DE EDMONSTON

RINCÓN DEL JEFE DE POLICÍA:

Saludo a los residentes y socios comerciales de la ciudad de Edmonston. El Departamento de Policía de Edmonston está encantado con esta próxima a la temporada navideña. El invierno de 2021 está lleno de expectativas emocionantes.

Como se informó en octubre de 2021, el Departamento de Policía de Edmonston cuenta con todo el personal y trabaja para garantizar la seguridad de todos nuestros residentes. Nuestro departamento de policía tiene siete (7) oficiales de policía uniformados a tiempo completo. Tenemos un empleado civil, que proporciona una amplia gama de servicios para ayudar a nuestros residentes. Además, tenemos un Inspector de Cumplimiento del Código, que supervisa las actividades de aplicación del Código de Ordenanzas de la Ciudad. Nuestro Inspector es responsable de garantizar que nuestros residentes y socios comerciales tengan la licencia y los permisos adecuados para construir casas, cercas, cubiertas, reparación o reemplazo de techos, reparación de automóviles y aplicación de estacionamientos.

La ciudad de Edmonston es un lugar seguro para vivir, trabajar y visitar, como se refleja en nuestras estadísticas de delitos y desordenes y comentarios de los ciudadanos. En nuestros delitos reportados, la ciudad todavía está promediando tres (3) delitos reportados al mes, en el año calendario 2021. La mayoría de estos delitos involucran robos menores. Sin embargo, en noviembre del 2021, hubo dos automóviles robados de los talleres de reparación durante la noche. Además, un negocio a lo largo de Kenilworth Avenue y un negocio a lo largo de Decatur Street, informaron que alguien irrumpió en su negocio y robó algunos artículos.

A pesar de que nuestra actividad delictiva reportada es baja, todavía pedimos a nuestros residentes y socios comerciales que estén atentos para garantizar que los objetos de valor no se dejen a la vista, en sus automóviles y que las llaves se sacan del vehículo. Por favor, lleve las bicicletas de los niños adentro después de que su hijo haya terminado de jugar por la noche.

El Departamento de Policía de Edmonston siempre está interesado en escuchar a nuestros residentes cuando notan u observan violaciones de las leyes de tránsito. Los automovilistas que pasan las señales de alto y el exceso de velocidad siempre prevalecen en la ciudad. Asimismo, los vehículos estacionados en la calle por; más de 48 horas en el mismo lugar, o aquellos donde las placas hayan caducado, deberán ser puestos en atención de la estación. El DMV de Maryland establece que cualquier persona que resida en el estado de Maryland; por más de sesenta (60) días - debe tener una licencia de conducir de Maryland y placas de Maryland si opera o posee un vehículo motorizado.

El Departamento de Policía de Edmonston todavía está promoviendo nuestro "programa de Concientización de Vigilancia para Personas Mayores". Este programa está diseñado para identificar a los residentes mayores de la ciudad que viven solos, o que tienen 70 años o más. El Departamento de Policía asignará un oficial de policía para responder a la casa del residente para "VERIFICAR EL BIENESTAR" del residente. Los residentes que estén interesados en el programa pueden inscribirse en el Departamento de Policía para participar y el formulario de registro incluye una sección de notificación de emergencia. Puede llamar al número de teléfono (301) 699-8805 para inscribirse en el programa o enviar un correo electrónico a knelson@edmonstonmd.gov.

Los consejos de concientización sobre el crimen durante la temporada navideña siempre son útiles durante esta época del año. Hay ciertos individuos, predispuestos a la actividad delictiva, que buscarán oportunidades para robar casi cualquier cosa que quede desatendida. Si está comprando en supermercados o en centros comerciales, no deje regalos o comida visible desde el exterior de su vehículo. Además, no vaya a su automóvil, coloque bolsas y regalos dentro del automóvil y luego regrese a la tienda. Está invitando problemas. Si debe regresar a la tienda, mueva su vehículo a otro lugar de estacionamiento que no esté en las mismas cercanías del último lugar donde haya estacionado. Recuerde, los ladrones están vigilando el estacionamiento y a usted. Residentes, si deben acudir a un Cajero Automático (ATM), háganlo durante las horas del día. Además, nunca retire grandes sumas de efectivo del cajero automático. Los ladrones también están vigilando los cajeros automáticos.

El Departamento de Policía de Edmonston está organizando un evento "[Shop with a Cop](#)" el sábado 18 de diciembre de 2021. Los agentes de policía escoltarán a un grupo de jóvenes compras y proveer a los menos afortunados como un gesto de buena voluntad navideño.

El Departamento de Policía de Edmonston festejará el Año Nuevo el 1 de enero de 2022. Disfrute de sus actividades de Nochevieja, pero siempre tenga en cuenta que beber alcohol y conducir es una receta para el desastre. ¡NO BEBAS Y CONDUZCAS!

Elliott W. Gibson, Sr.
Jefe de Policía, Ciudad de Edmonston



EDMONSTON LITTLE FOOD PANTRY

Thanks to the plans submitted by resident Maria Toledo and Council Member Hilary Chester, The Town of Edmonston now has a food pantry. The Town partnered with Operation Arts on construction of the pantry which has solar generated lighting inside. It is a wonderful neighborhood asset for the community. Stay tuned for the upcoming grand opening and food drive. The pantry is in Veteran's Park.



PANTRY RULES

- Take what you need and give what you can
- Take items up to two meals
- Donate unexpired and unopened food (homemade food is not acceptable)
- Donate unexpired and unopened toiletry items for adults or kids (open packages of diapers is not acceptable)
- No jars in the winter
- No chocolate or melting food during the summer
- Make sure the doors of the pantry are closed to protect items from weather elements and animals.
- Notify townhall@edmonstonmd.gov or call (301) 699-8806 if there is damage to the pantry or its items

Gracias a los planes presentados por la residente María Toledo y la concejal Hilary Chester, la ciudad de Edmonston ahora tiene una despensa de alimentos. La ciudad se asoció con Operation Arts en la construcción de la despensa que tiene iluminación generada por energía solar en el interior. Es un maravilloso activo del vecindario para la comunidad. Estén atentos para la próxima gran inauguración y colecta de alimentos. La despensa está en Veteran's Park.

LA PEQUENA DESPENZA REGLAS

- Tome lo que necesite y de lo que pueda
- Tome articuloes hasta para dos comidas
- Puede donar alimentos que no estén abiertos o vencidos (no se aceptan alimentos caseros)
- Puede donar artículos de higiene personal para adultos o niños que no hayan expirado o no estén abiertos (los paquetes de pañales abiertos no son aceptables)
- No donar tarros de vidrio en el invierno
- No donar chocolate ni comida que se derrita durante el verano.
- Asegúrese de que las puertas de la despensa estén cerradas para proteger los artículos de las inclemencias del tiempo y los animales.
- Notifique a este correo electrónico townhall@edmonstonmd.gov o teléfono (301) 699-8806 si hay daños en la despensa o sus artículos





Edmonston Business Breakfast

Mayor Tracy Gant, Town Council, and the Police Department met with eight businesses in the north end of the industrial park area for an Edmonston Business Group Breakfast held on Friday, December 3rd to address concerns and future planning. We appreciate Party Rental USA for hosting the event. A similar type meeting with the south end industrial park area businesses will be planned for early next year.

Freddys Martinez, Jr. - Party Rental USA

In 2010, Freddys Martinez, Jr. started to work full time with his father Freddys W. Martinez Sr. at USA Party Rental who started the business in 2001. In 2017 Freddys Jr. took over the business and has been devoted ever since to growing and running his business in the same city that he was raised. As a family business, Mr. Martinez strives to serve value-conscious customers efficiently for their party rental needs in the DMV area and areas in New York, North Carolina, Connecticut, Delaware, and Pennsylvania. USA Party Rental is in the Town of Edmonston, MD.

Desayuno de negocios Edmonston

La alcaldesa Tracy Gant, el Concejo Municipal y el Departamento de Policía se reunieron con ocho empresas del extremo norte del parque industrial para un desayuno del Grupo Empresarial de Edmonston, celebrado el viernes 3 de diciembre para abordar preocupaciones y planificación a futuro. Agradecemos a Party Rental USA por organizar el evento. Una reunión similar se planificará con las empresas del extremo sur del parque industrial para principios del próximo año.

Freddys Martinez, Jr. – Party Rental USA

En el 2010, Freddys Martinez, Jr. comenzó a trabajar a tiempo completo con su padre Freddys W. Martinez Sr. Party Rental USA, quien comenzó el negocio en 2001. En 2017, Freddys Jr. tomó cargo del negocio y se ha dedicado desde entonces a hacer crecer y administrar su negocio en la misma ciudad en la que se crió. Como empresa familiar, el Sr. Martínez se esfuerza por servir a los clientes de manera eficiente para sus necesidades de alquiler de fiestas en el área del DMV y áreas en Nueva York, Carolina del Norte, Connecticut, Delaware y Pensilvania. Party Rental USA se encuentra en la ciudad de Edmonston, MD.





RE: Tanglewood Water Main Replacement, Contract No. PM0005A15, Task Order No.79, BR6273A17

Crews working for WSSC Water are in the neighborhood replacing aging pipes as part of an infrastructure renewal program. **Construction to replace approximately 13,981 feet/2.65 miles of our water main began on or about November 29, 2021, and will be complete by January 09, 2024, weather permitting.** Final restoration of sidewalks roadways and landscaping will take place within 90 days of construction completion. **Projects completed during the winter months will be restored the following spring.**

A WSSC Water inspector will supervise the work, which is being performed by **Sagres Construction Corporation**

WHAT TO EXPECT

- New water mains will be installed using an open-cut construction method, which involves constructing a trench by cutting and excavating a section of the pavement. This construction method does create noise and dust.
- This type of work is typically done during the day unless otherwise required as a condition of the work permit.
- Above-ground (bypass) pipes may be installed to maintain water service to your home. These pipes will be placed along the roadway edge and provide the same quality of water to your home.
- Smaller pipes will connect these temporary water mains to your home.
- Additional information regarding WSSC Water's water main replacement process can be found online at www.wsscwater.com/wmr.

IMPACTS

- Anticipated Work Hours: **Monday-Friday, 8:00 a.m. - 4:00 p.m.** However, work may occasionally extend beyond these hours at night and on weekends to complete specific tasks.
- WSSC Water works to minimize impacts to your water service, however, there will be occasions when your water service is disrupted. WSSC Water will provide 48-hour advanced notice prior to any planned water service interruptions.
- There also may be temporary changes to traffic patterns and/or parking restrictions. Any vehicles that have not been removed from the area (as denoted by "No Parking" signs) by the time the parking restrictions take effect will be towed to a nearby street at no cost to the owner. WSSC Water will provide 48-hour advance notice prior to any parking restrictions. Please note, during any parking restrictions, residents will still have access to your homes.

PROJECT TEAM CONTACT INFORMATION

- **Indira Gonzales, Design Project Manager/Inspector: 301-206-8533 Indira.Gonzales@wsscwater.com**
- **Abolanle Onasanya, Construction Contract Manager: 240-495-1329 Abolanle.Onasanya@wsscwater.com**
- **Contact WSSC Water's 24-Hour Emergency Call Center at [301-206-4002](tel:301-206-4002) in the event of a water or sewer emergency.**

Stay connected with the Town of Edmonston
Government Access Channels on Comcast Channel 71 and Verizon Channel 30





Asunto: Tanglewood Water Main Replacement, Nro. de contrato. PM005A15, Task Order No.79BR6273A17

El equipo de trabajo de WSSC Water pronto estará en su comunidad para reemplazar nuestras tuberías viejas como parte de nuestro amplio programa de saneamiento de nuestro sistema de agua. Se espera que la obra para reemplazar **aproximadamente 13,931 pies/2.65 millas de tubería empiece en o cerca del noviembre 29, 2021 y se complete en enero 09, 2024, si el clima lo permite.** La restauración final de las carreteras y del paisaje se darán a cabodentro de 90 días después de culminar la construcción. Si el proyecto culmina durante la temporada invernal, el área se restaurará cuando el clima lo permita o en la primavera.

Revise el mapa del proyecto en la parte de atrás para ver las calles donde se realizarán los trabajos. Un inspector de WSSC Water supervisara el trabajo: **Sagres Construction Corporation**

QUE PUEDE ESPERAR

- Instalación de un camino de acceso temporal.
- Podrá ver tuberías en la superficie, las cuales se usarán temporalmente alrededor del área de construcción. También podría oír ruido proveniente de los motores o generadores cercanos que estarán funcionando las 24 horas del día.
- Siempre que sea posible, WSSC Water trabaja para disminuir la interrupción de carreteras y del ambiente.

IMPACTOS

- Horas de trabajo anticipadas: **de lunes a viernes 8:00 a.m. - 4:00 p.m.** El proyecto puede ser impredecible y, una vez que algunos procesos de reparación comiencen, deben completarse ese mismo día. Debido a esta incertidumbre, podría haber vehículos y equipos de trabajo en el área del proyecto fuera de las horas regulares de trabajo.
- WSSC Water trabaja para disminuir los impactos de su servicio de agua; sin embargo, hay ocasiones en las que será necesario interrumpir su servicio por hasta ocho (8) horas.
- Habrá cambios temporales de patrones de tráfico o restricciones de estacionamiento. Cualquier vehículo que no se haya movido del área (identificada con las señales de "No Parking" [no estacione]) al momento de que inicien las restricciones de estacionamiento, se remolcara a una calle cercana sin costo alguno para el dueño.
- Los residentes afectados recibirán una notificación anticipada de 48 horas antes de cualquier interrupción del servicio de agua o restricciones de estacionamiento. Durante las horas de restricciones de estacionamiento, aun tendrá acceso a su hogar.

CONTACTO PARA INFORMACION/PREGUNTAS

- Inspector de WSSC Water en el lugar: **Ibimina Nnolim, 301.543.9681, ibimina.nnolim@wsscwater.com**
- Manager de Contrato Técnico de la WSSC: **Abolanle Onasanya, 240.495.1329, Abolanle.Onasanya@wsscwater.com**
- **Contacte al centro de llamadas de emergencias 24 horas de la WSSC al [301.206.4002](tel:301.206.4002) en el caso de una emergencia de agua o de alcantarillado.**

Manténgase conectado con la ciudad de Edmonston
Canales de acceso gubernamental en Comcast [Channel 71](#) y Verizon [Channel 30](#)

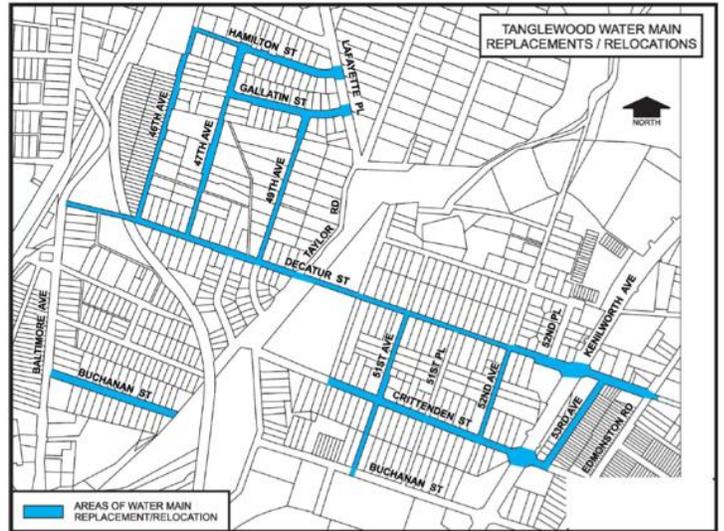




PROJECT MAP–MAPA PROYECTO
Directly Impacted Streets–Calles impactadas

- | | |
|-------------------------|-------------------------|
| 46 th Avenue | 47 th Avenue |
| 49 th Avenue | 51 st Avenue |
| 51 st Place | 52 nd Avenue |
| 53 rd Avenue | Buchanan Street |
| Crittenden Street | Decatur Street |
| Gallatin Street | Hamilton Street |

WSSC Water: 14501 Sweitzer Lane, Laurel MD 20707
www.wsscwater.com
 Main/Principal: 301-206-9772
 Toll Free/Llamada gratuita: 800-828-6439
 Emergency/Emergencia: 301-206-4002
 TTY 301-206-8345



La Academia de Defensores



La Academia de Defensores is an adult training program centered on watershed related themes. Through a series of virtual workshops and hands-on activities, participants will increase their knowledge in the environment and its positive benefits. Participants can **earn \$1,000** for completing the program. Program will begin in early spring. Please join us for this Spanish language leadership training.

Register today. Scan the QR code, send an email to Abel at abel@defensoresdelacuena.org, or call or text a message to 202-492-7586



La Academia de Defensores



La Academia es una capacitación para adultos sobre temas relacionados con las cuencas. Llevaremos a cabo una serie de talleres virtuales y actividades en persona para aumentar el conocimiento de los participantes sobre la naturaleza y el medio ambiente. Cada participante podrá **ganar \$1,000** por su tiempo de entrenamiento. Comenzaremos a fines del invierno o principios de la primavera. Esta capacitación en liderazgo tiene como objetivo preparar a los latinos para liderar en sus comunidades y estar preparados para trabajar en el campo ambiental.

Regístrese hoy. Escanee el código QR, haga clic en el enlace, envíe un correo electrónico a Abel a abel@defensoresdelacuena.org, o llame o envíe un mensaje de texto al 202-492-7586





The Town of Edmonston's Adopt a Child Gift giveaway was held December 16th and 69 children in the community were given presents.

El regalo de la ciudad de Edmonston Adopt a Child Gift Giveaway se llevó a cabo 16 de diciembre y 69 niños en la comunidad recibieron regalos.

***We thank the following Sponsors for their generous donations.
Gracias Patrocinadores por sus generosas donaciones.***

Alcoa Concrete

D&D Tire

***Suellen Ferguson - Council, Baradel,
Kosmeri & Nolan Attorneys at Law***

Ecosite

***Debbie Priest and Sharron Henson – Glass
Contractors***

JOM

Krick Plumbing & Heating

Martin Industrial

Metro Paving

Jeremy Silverstein -NCS Vehicle

Table Manners

Steelbeach Postproduction, LLC

Wagner Roofing

Mayor Tracy Gant

Council Member Betsy McCauley

***Council Member Sarah Turberville &
Carmen Daugherty***

Rod Barnes & Ed Hooker

Averi Gray

Frieda Parks

Addie & Manny Rodriguez

NTI Technology

***Thank you Edmonston Community for uplifting spirits with your holiday displays!
¡Gracias Edmonston Comunidad por los espíritus edificantes con sus exhibiciones de vacaciones!***



SAVE THE DATES FOR THESE UPCOMING MEETINGS & EVENTS IN 2022

*December 23rd and 24th Town Hall Closed Christmas Eve & Christmas Day
Friday, December 31st Town Hall Closed for New Year's Day*

- 01/04 Town Council Work Session 7:00pm on ZOOM
- 01/12 Regular Town Council Meeting 7:00pm on ZOOM
- 01/17 TOWN HALL CLOSED – MARTIN LUTHER KING, JR. HOLIDAY
- 02/01 Town Council Work Session 7:00pm on ZOOM
- 02/09 Regular Town Council Meeting 7:00pm on ZOOM
- 02/21 TOWN HALL CLOSED – PRESIDENT'S DAY HOLIDAY
- 03/01 Town Council Work Session 7:00pm on ZOOM
- 03/09 Regular Town Council Meeting 7:00pm on ZOOM

STAY TUNED FOR NEW "EDMONSTON TALKS" SHOWS

CELEBRATING FEBRUARY 2022



CELEBRANDO FEBRERO 2022

GUARDA LAS FECHAS DE ESTOS PRÓXIMOS REUNIONES Y EVENTOS EN 2022

*23 y 24 de diciembre Ayuntamiento Cerrado Nochebuena y Día de Navidad
Viernes 31 de diciembre El Ayuntamiento cerrado por el día de Año Nuevo*

- 01/04 Ordinaria del Ayuntamiento Sesión de Trabajo 7:00 pm en ZOOM
- 01/12 Reunión regular del Ayuntamiento 7:00 pm en ZOOM
- 01/17 AYUNTAMIENTO CERRADO – MARTIN LUTHER KING, JR. DIA FESTIVO
- 02/01 Ordinaria del Ayuntamiento Sesión de Trabajo 7:00 pm en ZOOM
- 02/09 Reunión regular del Ayuntamiento 7:00 pm en ZOOM
- 02/21 AYUNTAMIENTO CERRADO – FERIADO DÍA DEL PRESIDENTE
- 03/01 Ordinaria del Ayuntamiento Sesión de Trabajo 7:00 pm en ZOOM
- 03/09 Reunión regular del Ayuntamiento 7:00 pm en ZOOM

ESTÉN ATENTOS A LOS NUEVOS PROGRAMAS DE "EDMONSTON HABLA"



BATES TRASH AND BULK PICK-UP Christmas 2021 and New Year 2022: This year both Christmas and New Year's Day fall on Saturdays. If you receive Bates Trucking-provided trash and recycling collections, you are on a normal collections schedule over the Christmas and New Year holidays. Please feel free to contact our corporate office if you have any questions about our holiday schedule at (301) 773-2069 or at info@batestrucking.com. **BATES BASURA Y RECOGIDA A**

GRANEL Navidad 2021 y Año Nuevo 2022: Este año tanto Navidad como Año Nuevo caen en sábados. Si recibe recolecciones de basura y reciclaje proporcionadas por Bates Trucking, está en un horario normal de recolección durante las vacaciones de Navidad y Año Nuevo. No dude en comunicarse con nuestra oficina corporativa si tiene alguna pregunta sobre nuestro horario de vacaciones al (301) 773-2069 o al info@batestrucking.com.



Christmas Tree Tips

Christmas trees can be recycled in Prince George's County until the end of January. Trees must be placed on the curbside before 6 a.m., or they can be dropped off at the following recycling centers. Pick up dates for trees vary, **check the PG County website to get more details or call yard waste collection at 311**. Trees can be dropped off at the Brown Station Road Public Container Pad & Recycling Center and the Missouri Ave Solid Waste Acceptance & Recycling Center. Recycling your Christmas trees will help save resources.

Consejos para el árbol de Navidad

Los árboles de Navidad se pueden reciclar en el condado de Prince George hasta finales de enero. Los árboles deben colocarse en la acera antes de las 6 a.m., o se pueden dejar en los siguientes centros de reciclaje. Las fechas de recolección de los árboles varían, **consulte el sitio web del Condado de PG para obtener más detalles o llame a la recolección de desechos del patio al 311**. Los árboles se pueden dejar en el Brown Station Road Public Container Pad & Recycling Center y en el Missouri Ave Solid Waste Acceptance & Recycling Center. Reciclar tus árboles de Navidad te ayudará a ahorrar recursos.

Snow Shoveling Safety

National Safety Council recommends the following tips to shovel safely:

- Do not shovel after eating or while smoking
- Take it slow and stretch out before you begin
- Shovel only fresh, powdery snow; it's lighter
- Push the snow rather than lifting it
- If you do lift it, use a small shovel or only partially fill the shovel
- Lift with your legs, not your back
- Do not work to the point of exhaustion
- Know the [signs of a heart attack](#), and stop immediately and call 911 if you're experiencing any of them; every minute counts



Don't pick up that shovel without a doctor's permission if you have a history of heart disease. A clear driveway is not worth your life.

Seguridad de para palear nieve

El Consejo Nacional de Seguridad recomienda los siguientes consejos para palear con seguridad:

- No palear después de comer o mientras fuma
- Tómelo con calma y estírese antes de comenzar
- Palear solo nieve fresca y polvorosa; es más ligero
- Empuja la nieve en lugar de levantarla
- Si la levanta, use una pala pequeña o solo llene parcialmente la pala.
- Levante con las piernas, no con la espalda
- No trabaje hasta el punto de agotamiento
- Conozca los [signos de un ataque cardíaco](#), deténgase de inmediato y llame al 911 si está experimentando alguno de ellos; cada minuto cuenta

No tome esa nuevamente pala sin el permiso de un médico si tiene antecedentes de enfermedad cardíaca. Tu vida vale más que un camino de entrada despejado.

Town of Edmonston
5005 52nd Avenue
Edmonston, Maryland 20781

PRS RT STD
US Postage Paid
Permit No. 5741
Hyattsville, MD

! Noticias en Español!

Directory: www.edmonstonmd.gov

Mayor Tracy Gant 240 821-4269
tgant@edmonstonmd.gov

Council Members-Ward 1

Hilary Chester 240-676-6710
hchester@edmonstonmd.gov
Betsy McCauley 240-375-0883
bmccauley@edmonstonmd.gov

Council Members-Ward 2

Sarah Turberville 202-531-6155
sturberville@edmonstonmd.gov
John Johnson 240-605-0374
jjohnson@edmonstonmd.gov

Town Administrator:

Rod Barnes 785-223-1037
rbarnes@edmonstonmd.gov

Town Hall / Town Clerk

Averi Gray 301-844-1124
agray@edmonstonmd.gov

Public Works: Steve Ramsey
dpwinfo@edmonstonmd.gov

Community Compliance Inspector

Eric Beale 240-719-9162
code@edmonstonmd.gov

Police Emergency 911
Non-Emergency Line 301 352-1200
Police Department 301 699-8805

Police Chief Elliot Gibson
egibson@edmonstonmd.gov

Crime Hotline
edmcrimeline@edmonstonmd.gov

Bates Trash/ Bulk Trash 301 773-2069

PG County Council Member
Jolene Ivey 301 952-3864
jivey@co.pg.md.us

Foreclosures help 1-877-462-7555
www.mdhope.org

Bladensburg Fire Dept 301 883-7709
www.BV9FD.com

Call-A- Bus 301 499-8603
PEPCO 202 833-7500

Power outages 1-877-737-2662
Wire Down Emergency 202 872-3432

Wash Gas Co 703 750-1000
If you smell gas 703 750-1400

WSSC 301 206-4002
Emergency 301 206-4002

Xfinity/Verizon Fios 1-800-934-6489
Comcast Cable 301 731-4260